



South Coast Air Quality Management District

21865 Copley Drive, Diamond Bar, CA 91765-4178

(909) 396-2000 • <http://www.aqmd.gov>

AVISO DE INTENTO PARA OTORGAR UN PERMISO PROPUESTO DEL TITULO V Y DE UNA REUNIÓN CONSULTIVA PUBLICA

El Distrito para la Administración de la Calidad del Aire de la Costa Sur (AQMD, siglas en Ingles) por la presente da aviso de su intento de otorgar el permiso inicial del Titulo V conforme a la Regulación XXX–Permisos del Titulo V y llevar a cabo una reunión consultiva publica sobre el permiso propuesto de la compañía existente siguiente:

ConocoPhillips Wilmington Refinery

(Numero de identificación de la compañía 800363)

1660 W. Anaheim St.

Wilmington, CA 90744

Persona de Contacto dentro la Compañía: Kristin Wisdom

Esta refinería petrolea, junto con la otra refinería de ConocoPhillips en Carson, procesa productos intermedios del petróleo crudo a productos finales como gasolina, diesel, combustible de aviación y otros derivados. Los productos intermedios llegan a través de oleoducto de la Refinería en Carson para tratamientos adicionales en la Refinería de Wilmington. Los tratamientos en Wilmington incluyen craqueo, isomerización, reformación, producción de hidrógeno, retirar azufre, mezclar, almacenamiento, recuperando azufre, llamaradas, y tratamiento de agua residual. El tema de este propuesto nomás cubre la Refinería de Wilmington. La Refinería de Carson ha propuesto su Permiso del Titulo V al publico y repaso de EPA en Junio 6, 2008.

De acuerdo con el Titulo V de la Acta Federal del Aire Limpio, el AQMD propone reexpedir el permiso existente de la compañía en forma de permiso Titulo V acuerdo con todos los requisitos de la Regulación XXX del AQMD y la Acta Federal del Aire Limpio. El permiso Titulo V contendrá límites de emisiones y condiciones de operación de acuerdo con su permiso existente publicado a la compañía por el AQMD. Además, el nuevo permiso Titulo V tendrá requisitos adicionales de observación, reportar y documentación, incluyendo reportando obligatorio de violaciones de condiciones el permiso y certificación anual del oficial responsable que la compañía esta cumpliendo con todos los términos del permiso y sus condiciones.

Examen de Documentos del Permiso: El permiso propuesto del Titulo V y la declaración de intento está disponible a revisión público en el sitio de Internet del AQMD (<http://www.aqmd.gov.titlev>) y durante horas de operación de los siguientes locales:

- (1) South Coast Air Quality Management District Library
21865 Copley Drive
Diamond Bar, CA 91765-4182
Persona de Contacto: Andrew Chew (909) 396-2493

- (2) Los Angeles City Public Library
1300 N. Avalon Blvd.
Wilmington, CA 90744

Material adicional relacionando con la expedición de este permiso y información respecto al cumplimiento historial de la compañía sometida al AQMD y con referencia a la Sección 42336 del Código de Salud y Seguridad de California basada en información creíble, esta disponible para repaso publico en la oficina principal del AQMD al domicilio mencionado arriba.

Periodo de Comentario Público: El periodo de comentario público terminara el 30 de Septiembre de 2008. Comentarios por escrito se deben someter a la oficina principal del AQMD antes de las 5:00 p.m. el 30 de Septiembre de 2008. Todos los comentarios deben ser dirigir a:

South Coast Air Quality Management District
Engineering and Compliance
21865 Copley Drive
Diamond Bar, CA 91765-4182
Atención: Jay Chen 909.396.2664
Fax: 909.396.3855
E-mail: jchen@aqmd.gov

Audiencias y Reuniones de Consultaciones Públicas: Bajo las reglas del AQMD cualquier miembro del público tiene la oportunidad a solicitar una audiencia pública respecto al permiso propuesto del Titulo V. Al recibir una solicitud para audiencia pública valida a respecto al permiso propuesto del Titulo V acuerdo con nuestra Regla 3006, una audiencia pública será al tiempo y local mencionados debajo a discutir el permiso propuesto del Titulo V para la compañía.

El publico puede solicitar que el AQMD dirige una audiencia publica al derecho del permiso propuesto del Titulo V, sometiendo una Petición para Audiencia (Forma 500-G) al Sr. Jay Chen al domicilio mencionado por arriba. La Forma 500-G puede ser obtenida del AQMD hablando al 909.396.3013, la línea de acceso directo del Titulo V o del Internet al <http://www.aqmd.gov/titlev>. Todas las peticiones deben ser recibidas antes de la 5 p.m., Viernes, 15 de Agosto del 2008. La copia solicitando audiencia debe ser enviada por correo de primera clase a la persona de contacto de la compañía el día o antes que la petición sea archivada con el AQMD de acuerdo con la Regla 3006 del AQMD.

La reunión de consultación publica y/o la audiencia publica para el permiso propuesto del Titulo V esta programado al:

Wilmington Senior Center
1371 Eubank Avenue
Wilmington, CA 90744
Miércoles, 27 de Agosto de 2008
6:30 p.m. a 8:30 p.m.

Para preguntas con relacionada con la reunión publica, favor de ponerse en contacto con Andrew Chew al 909.396.2493.

Fecha de Distribución: 31 de Julio de 2008